



SLOVENSKI STANDARD

SIST EN 1001-1:2006

01-januar-2006

Nadomešča:
SIST HD 1001:2005

Odpornost lesa in lesnih proizvodov - Terminologija - 1. del: Seznam enakovrednih izrazov

Durability of wood and wood-based products - Terminology - Part 1: List of equivalent terms

Dauerhaftigkeit von Holz und Holzprodukten - Terminologie - Teil 1: Liste äquivalenter Fachausdrücke

Durabilité du bois et des matériaux dérivés du bois - Terminologie - Partie 1: Liste des termes équivalents

Ta slovenski standard je istoveten z: **EN 1001-1:2005**

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/93c29d79-7cd6-4c16-8fef-cbae46411b7c/sist-en-1001-1-2006>

ICS:

01.040.79	Lesna tehnologija (Slovarji)	Wood technology (Vocabularies)
79.020	Postopki v tehnologiji lesa	Wood technology processes

SIST EN 1001-1:2006

en,fr,de

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN 1001-1

July 2005

ICS 01.040.79; 79.040

Supersedes HD 1001:1984

English Version

**Durability of wood and wood-based products - Terminology -
Part 1: List of equivalent terms**

Durabilité du bois et des matériaux dérivés du bois -
Terminologie - Partie 1: Liste des termes équivalents

Dauerhaftigkeit von Holz und Holzprodukten - Terminologie
- Teil 1: Liste äquivalenter Fachausdrücke

This European Standard was approved by CEN on 3 February 2005.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

iteh Standards
standards.iteh.ai
Document Preview

SIST EN 1001-1:2006

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/93c29d79-7cd6-4c16-8fef-cbae46411b7c/sist-en-1001-1-2006>



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM
EUROPEAN STANDARD

EN 1001-1

Juillet 2005

ICS 01.040.79; 79.040

Remplace HD 1001:1984

Version Française

**Durabilité du bois et des matériaux dérivés du bois -
Terminologie - Partie 1: Liste des termes équivalents**

Dauerhaftigkeit von Holz und Holzprodukten - Terminologie
- Teil 1: Liste äquivalenter Fachausdrücke

Durability of wood and wood-based products - Terminology
- Part 1: List of equivalent terms

La présente Norme européenne a été adoptée par le CEN le 3 février 2005.

Les membres du CEN sont tenus de se soumettre au Règlement Intérieur du CEN/CENELEC, qui définit les conditions dans lesquelles doit être attribué, sans modification, le statut de norme nationale à la Norme européenne. Les listes mises à jour et les références bibliographiques relatives à ces normes nationales peuvent être obtenues auprès du Centre de Gestion ou auprès des membres du CEN.

La présente Norme européenne existe en trois versions officielles (allemand, anglais, français). Une version dans une autre langue faite par traduction sous la responsabilité d'un membre du CEN dans sa langue nationale et notifiée au Centre de Gestion, a le même statut que les versions officielles.

Les membres du CEN sont les organismes nationaux de normalisation des pays suivants: Allemagne, Autriche, Belgique, Chypre, Danemark, Espagne, Estonie, Finlande, France, Grèce, Hongrie, Irlande, Islande, Italie, Lettonie, Lituanie, Luxembourg, Malte, Norvège, Pays-Bas, Pologne, Portugal, République Tchèque, Royaume-Uni, Slovaquie, Slovénie, Suède et Suisse.

Document Preview

SIST EN 1001-1:2006

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/93c29d79-7cd6-4c16-8fef-cbae46411b7c/sist-en-1001-1-2006>



COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG
EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION

Centre de Gestion: rue de Stassart, 36 B-1050 Bruxelles

EUROPÄISCHE NORM
EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE

EN 1001-1

Juli 2005

ICS 01.040.79; 79.040

Ersatz für HD 1001:1984

Deutsche Fassung

**Dauerhaftigkeit von Holz und Holzprodukten - Terminologie -
Teil 1: Liste äquivalenter Fachausdrücke**

Durability of wood and wood-based products - Terminology
- Part 1: List of equivalent terms

Durabilité du bois et des matériaux dérivés du bois -
Terminologie - Partie 1: Liste des termes équivalents

Diese Europäische Norm wurde vom CEN am 3. Februar 2005 angenommen.

Die CEN-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen dieser Europäischen Norm ohne jede Änderung der Status einer nationalen Norm zu geben ist. Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim Management-Zentrum oder bei jedem CEN-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Europäische Norm besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CEN-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem Zentralsekretariat mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CEN-Mitglieder sind die nationalen Normungsinstitute von Belgien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, den Niederlanden, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, Schweden, der Schweiz, der Slowakei, Slowenien, Spanien, der Tschechischen Republik, Ungarn, dem Vereinigten Königreich und Zypern.

Document Preview

SIST EN 1001-1:2006

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/93c29d79-7cd6-4c16-8fef-cbae46411b7c/sist-en-1001-1-2006>



EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG
EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION

Management-Zentrum: rue de Stassart, 36 B-1050 Brüssel

EN 1001-1:2005 (E/F/D)**Foreword**

This document (EN 1001-1:2005) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 38 "Durability of wood and wood-based products", the secretariat of which is held by AFNOR.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by January 2006, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by January 2006.

This document supersedes HD 1001:1984.

This document is divided in two parts, Part 1 gives a list of equivalent terms and Part 2 gives a vocabulary with definitions.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

Avant-propos

Le présent document (EN 1001-1:2005) a été élaboré par le Comité Technique CEN/TC 38 "Durabilité du bois et des matériaux dérivés du bois", dont le secrétariat est tenu par AFNOR.

Cette Norme européenne devra recevoir le statut de norme nationale, soit par publication d'un texte identique, soit par entérinement, au plus tard en janvier 2006, et toutes les normes nationales en contradiction devront être retirées au plus tard en janvier 2006.

Le présent document remplace le HD 1001:1984.

Ce document est divisé en deux parties, la Partie 1 donne une liste de termes équivalents et la Partie 2 un lexique avec définitions.

Selon le Règlement Intérieur du CEN/CENELEC, les instituts de normalisation nationaux des pays suivants sont tenus de mettre cette Norme européenne en application : Allemagne, Autriche, Belgique, Chypre, Danemark, Espagne, Estonie, Finlande, France, Grèce, Hongrie, Irlande, Islande, Italie, Lettonie, Lituanie, Luxembourg, Malte, Norvège, Pays-Bas, Pologne, Portugal, République Tchèque, Royaume-Uni, Slovaquie, Slovénie, Suède et Suisse.

Vorwort

Dieses Dokument (EN 1001-1:2005) wurde vom Technischen Komitee CEN/TC 38 "Dauerhaftigkeit von Holz und Holzprodukten" erarbeitet, dessen Sekretariat vom AFNOR gehalten wird.